

ΕΥΡΩΠΑΪΚΟ ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΙΟ

2004



2009

Επιτροπή Αλιείας

PECH_PV0322_1

ΠΡΑΚΤΙΚΑ

Συνεδρίαση της 22ας Μαρτίου 2007, 9 π.μ. έως 12.30 μ. και 3 μ.μ. έως 6.30 μ.μ.
ΒΡΥΞΕΛΛΕΣ

Η συνεδρίαση αρχίζει την Πέμπτη 22 Μαρτίου 2007, στις 9 π.μ., υπό την προεδρία του κ. Philippe Morillon (προέδρου).

1. Έγκριση του σχεδίου ημερήσιας διάταξης

Ο πρόεδρος προτείνει τις ακόλουθες αλλαγές στο σχέδιο ημερήσιας διάταξης :

- αναβάλλεται η εξέταση των σημείων 9, 14 και 16·
- το σημείο 15: Συμφωνία μεταξύ της Ευρωπαϊκής Κοινότητας και της Κυβέρνησης της Ρωσικής Ομοσπονδίας περί συνεργασίας στους τομείς της αλιείας και της προστασίας των έμβιων θαλάσσιων πόρων στη Βαλτική Θάλασσα (εισηγητής Philippe Morillon) θα εξετασθεί το πρωί μετά το σημείο 11 (Αλιευτικές συμφωνίες με τις τρίτες χώρες).

Το σχέδιο ημερήσιας διάταξης εγκρίνεται.

2. Έγκριση των πρακτικών της συνεδρίασης:

Πέμπτη 25 Ιανουαρίου 2007, 9 π.μ. έως 12.30 μ., Βρυξέλλες
Πέμπτη 25 Ιανουαρίου 2007, 3 μ.μ. έως 6.30 μ.μ., Βρυξέλλες

Τα πρακτικά εγκρίνονται.

3. Ανακοινώσεις του Προέδρου

- Στους φακέλους των μελών έχει επισυναφθεί κατάσταση με όλη τη μέχρι σήμερα αλληλογραφία. Τα μέλη που ενδιαφέρονται για ένα συγκεκριμένο σημείο μπορούν να απευθυνθούν στη γραμματεία.
- Ο πρόεδρος ανακοινώνει επίσης ότι επήλθε τροποποίηση στο χρονοδιάγραμμα των συνεδριάσεων της Επιτροπής Αλιείας για το τρέχον έτος : η συνεδρίαση του Ιουλίου θα πραγματοποιηθεί στις 16 Ιουλίου το απόγευμα και στις 17

Ιουλίου το πρωί, αντί της 16 Ιουλίου το απόγευμα και της 17 Ιουλίου το απόγευμα.

- Ο πρόεδρος εκφράζει τις ευχαριστίες ολόκληρης της αντιπροσωπείας προς την κ. Sudre, για την εξαιρετική διοργάνωση της αντιπροσωπείας στη Μαρτινίκα, από 1ης έως 3 Μαρτίου. Η επίσκεψη στην εν λόγω άκρως απομακρυσμένη περιφέρεια, η οποία διεξήχθη με τον καλύτερο τρόπο, επέτρεψε στην αντιπροσωπεία να γνωρίσει καλύτερα τις ιδιαιτερότητες και τα ειδικά προβλήματα των περιφερειών αυτών.
- Ο πρόεδρος ανακοινώνει ότι στις 20 Μαρτίου πραγματοποιήθηκε κοινή δημόσια ακρόαση σχετικά με την "*Πράσινη Βίβλο προς μια μελλοντική θαλάσσια πολιτική της Ένωσης*", που διοργάνωσε η επιτροπή TRANS, σε συνεργασία με την Επιτροπή Αλιείας, την Επιτροπή Περιβάλλοντος, την Επιτροπή Βιομηχανίας, Έρευνας και Ενέργειας και την Επιτροπή Περιφερειακής Ανάπτυξης. Ο κ. Stevenson, συντάκτης γνωμοδότησης, θα παρουσιάσει το σχέδιο γνωμοδότησης που συνέταξε κατά την επόμενη συνεδρίαση.
- Ο πρόεδρος ανακοινώνει ότι η κ. Aubert συμμετείχε στην 27η συνεδρίαση της Επιτροπής Αλιείας του FAO (Οργανισμός Επισιτισμού και Γεωργίας των Ηνωμένων Εθνών). Η κ. Aubert παρεμβαίνει επί του θέματος.
- Ο πρόεδρος ανακοινώνει ότι ο κ. Maat αποχωρεί από την Επιτροπή Αλιείας και του απευθύνει θερμές ευχές για τα νέα καθήκοντά του στις Κάτω Χώρες.

4. Καθορισμός μέτρων διατήρησης και εφαρμογής που θα ισχύσουν στη ζώνη διακανονισμού της Οργάνωσης Αλιείας Βορειοδυτικού Ατλαντικού (NAFO)

PECH/6/42057 PR - PE384.568v01-00
* 2006/00200(CNS) COM(2006)0609 - C6-0403/2006

Γνωμοδότηση: ENVI A

Εισηγητής: *Luis Manuel Capoulas Santos*

- Εξέταση σχεδίου έκθεσης

Ομιλητές: Philippe Morillon, Luis Manuel Capoulas Santos, Carmen Fraga Estévez και ο κ. Staffan Ekwall (Επιτροπή, ΓΔ Αλιείας).

Απόφαση: η προθεσμία για την κατάθεση τροπολογιών λήγει στις 26 Μαρτίου 2007 στις 12 το μεσημέρι.

5. Σύμπραξη στον αλιευτικό τομέα μεταξύ της ΕΚ αφενός και της Δανίας και της Γροιλανδίας, αφετέρου

PECH/6/44057
* 2006/0262(CNS) COM(2006)0804 - C6-0506/2006

Γνωμοδότηση: DEVE
BUDG

Εισηγητής: Albert Jan Maat

- Ανταλλαγή απόψεων

Ομιλητές: Philippe Morillon, Elspeth Attwooll, Ole Christensen, ο κ. Fabrizio Donatella (Επιτροπή, ΓΔ Αλιείας), Carmen Fraga Estévez, Heinz Kindermann et Albert Jan Maat.

6. Αντιστάθμιση του επιπλέον κόστους που συνεπάγεται για την εμπορία ορισμένων προϊόντων αλιείας ο εξόχως απόκεντρος χαρακτήρας των Αζόρων, της Μαδέρας, των Καναρίων Νήσων και των γαλλικών διαμερισμάτων της Γουιάνας και της Ρεϋνιόν (2007-2013)

PECH/6/43487

PR - PE384.481v01-00
AM - PE386.325v01-00

* 2006/0247(CNS) COM(2006)0740 - C6-0505/2006

Γνωμοδότηση: BUDG
REGI

PE 384.654v01-00
PE 384.518v01-00

Εισηγητής: Duarte Freitas

- Ψηφοφορία στην επιτροπή

Απόφαση: Το σχέδιο εκθέσεως εγκρίνεται με 24 ψήφους υπέρ, 1 κατά και 0 αποχές.

7. Τροποποίηση της απόφασης 2004/585/EK περί της ίδρυσης περιφερειακών γνωμοδοτικών συμβουλίων δυνάμει της Κοινής Αλιευτικής Πολιτικής

PECH/6/43583

PR - PE384.344v02-00
AM - PE386.326v02-00

* 2006/0240(CNS) COM (2006) 0732 - C6-0051/2007

Γνωμοδότηση: BUDG

Εισηγητής: Elspeth Attwooll

- Ψηφοφορία στην επιτροπή

Απόφαση: Το σχέδιο εκθέσεως εγκρίνεται με 25 ψήφους υπέρ, 1 κατά και 0 αποχές.

8. Διατήρηση και βιώσιμη εκμετάλλευση των αλιευτικών πόρων στο πλαίσιο της Κοινής Αλιευτικής Πολιτικής

PECH/6/41715

PR - PE384.479v01-00
AM - PE386.358v01-00

* 2006/0190(CNS) COM (2006) 0587 - C6-0402/2006

Γνωμοδότηση: ENVI

Εισηγητής: Ιωάννης Γκλαβάκης

- Ψηφοφορία στην επιτροπή

Απόφαση: Το σχέδιο εκθέσεως εγκρίνεται με 25 ψήφους υπέρ, 1 κατά και 0 αποχές.

9. Έλεγχος των αλιευτικών δραστηριοτήτων στην Ανταρκτική

PECH/6/44556

* 2007/0001(CNS)

COM(2006)0867 - C6-0054/2007

Γνωμοδότηση: ENVI A

Εισηγητής: Rosa Miguélez Ramos

- Ανταλλαγή απόψεων

Απόφαση: Αναβάλλεται

**10. Ανακοίνωση της Επιτροπής στο Συμβούλιο και το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο:
Επισκόπηση της διαχείρισης των ιχθυαποθεμάτων βαθέων υδάτων**

COM(2007)0030

Ορισθείσα πολιτική ομάδα : (PSE)

- Παρουσίαση από την Επιτροπή

Ομιλητές: Philippe Morillon, Marie-Hélène Aubert, Paulo Casaca, Carmen Fraga Estévez, Rosa Miguélez Ramos, ο κ. Juan Pablo Pertierra (Επιτροπή, ΓΔ Αλιείας) και Struan Stevenson.

11. Αειφόρος ισορροπία μεταξύ αλιευτικής ικανότητας και αλιευτικών δυνατοτήτων

PECH/6/45015

Εισηγητής: Paulo Casaca

- Παρουσίαση από την Επιτροπή

Ομιλητές: Philippe Morillon, ο κ. Armando Astudillo Gonzalez (Επιτροπή, ΓΔ Αλιείας) και Paulo Casaca.

12. Αλιευτικές συμφωνίες με τις τρίτες χώρες

-Ανταλλαγή απόψεων με την Επιτροπή

Ομιλητές: Philippe Morillon, ο κ. César Deben Alfonso (Επιτροπή, ΓΔ Αλιείας) και Carmen Fraga Estévez.

13. Συνεδρίαση των συντονιστών

14. Αλιευτική συμφωνία ΕΚ/Μαδαγασκάρης

PECH/6/45017

* 2007/0006(CNS) COM(2007)0015 - C6-0064/2007

Γνωμοδότηση: DEVE

PE 286.352v01-00

Ορισθείσα πολιτική ομάδα : (EPP-ED)

- Παρουσίαση από την Επιτροπή

Απόφαση: Αναβάλλεται

15. Συμφωνία μεταξύ της Ευρωπαϊκής Κοινότητας και της Κυβέρνησης της Ρωσικής Ομοσπονδίας περί συνεργασίας στους τομείς της αλιείας και της προστασίας των έμβιων θαλάσσιων πόρων στη Βαλτική Θάλασσα

PECH/6/44476

* 2006/0309(CNS) COM(2006)0868 - C6-0052/2007

Γνωμοδότηση: ENVI

Εισηγητής: Philippe Morillon

- Παρουσίαση από την Επιτροπή

Ομιλητές: Philippe Morillon και η κ. Rikke Nielsen (Επιτροπή, ΓΔ Αλιείας).

16. Στατιστικά στοιχεία σχετικά με την υδατοκαλλιέργεια

PECH/6/44450

***I 2006/0286(COD) COM(2006)0864 - C6-0005/2007

Εισηγητής: Philippe Morillon

- Παρουσίαση από την Επιτροπή

Απόφαση: Αναβάλλεται

17. Ορισμός εισηγητών - απόφαση για την ακολουθητέα διαδικασία

- Πρόταση κανονισμού του Συμβουλίου σχετικά με την σύναψη σύμπραξης στον τομέα της αλιείας μεταξύ της Λαϊκής Δημοκρατίας του Σάο Τομέ και Πρίνσιπε και της Ευρωπαϊκής Κοινότητας

COM(2007)0085

PSE

Ανακοίνωση της Επιτροπής σχετικά με τα εργαλεία διαχείρισης στον τομέα της αλιείας με βάση τα αλιευτικά δικαιώματα

COM(2007)0073

ALDE

- Για γνωμοδότηση

Έκθεση της Επιτροπής στο Συμβούλιο και το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο: Έκθεση αξιολόγησης σχετικά με την εφαρμογή του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 994/98 του Συμβουλίου της 7ης Μαΐου 1998 για την εφαρμογή των άρθρων 87 (πρώην 92) και 88 (πρώην 93) της συνθήκης ΕΚ σε ορισμένες κατηγορίες οριζόντιων κρατικών ενισχύσεων, σύμφωνα με το άρθρο 5 του κανονισμού αυτού

Επί της ουσίας : ECON, COM(2006)831

PPE

18. Διάφορα

19. Ημερομηνία και τόπος διεξαγωγής της προσεχούς συνεδρίασης

Τρίτη, 10 Απριλίου 2007, 5 μ.μ. έως 6.30 μ.μ.

Τετάρτη, 11 Απριλίου 2007, 9 π.μ. έως 12.30 μ.μ.

Τετάρτη, 11 Απριλίου 2007, 3 μ.μ. έως 6.30 μ.μ.

**ПРИСЪТСТВЕН ЛИСТ/LISTA DE ASISTENCIA/PREZENČNÍ LISTINA/DELTAGERLISTE/
ANWESENHEITSLISTE/KOHALOLIJATE NIMEKIRI/KATAΣΤΑΣΗ ΠΑΡΟΝΤΩΝ/RECORD OF ATTENDANCE/
LISTE DE PRÉSENCE/ELENCO DI PRESENZA/APMEKLĒJUMU REĢISTRŠ/DALYVIŲ SAŖAŠAS/JELENLÉTI ÍV/
REGĪSTRU TA' ATTENDENZA/PRESENTIELIJST/LISTA OBECNOŠCI/LISTA DE PRESENÇAS/LISTĂ DE PREZENȚĂ/
PREZENČNÁ LISTINA/SEZNAM NAVZOČIH/LÄSNÄOLOLISTA/DELTAGARLISTA**

Бюро/Mesa/Předsednictvo/Formandskabet/Vorstand/Juhatus/Προεδρείο/Bureau/Ufficio di presidenza/Prezidijs/Biuras/Elnökség/ Prezydium/Birou/Předsednictvo/Předsedstvo/Puheenjohtajisto/Presidiet (*)
Philippe Morillon (P); Rosa Miguélez Ramos (VP); Avril Doyle (VP); Elspeth Attwooll (VP); Pedro Guerreiro (VP)
Членове/Diputados/Poslanci/Medlemmer/Mitglieder/Parlamendiliikmed/Μέλη/Members/Députés/Deputati/Deputāti/Nariai/Képviselők/ Membri/Leden/Posłowie/Deputados/Deputați/Jäsenet/Ledamöter
Alfonso Andria, Stavros Arnautakis, Marie-Hélène Aubert, Iles Braghetto, Luis Manuel Capoulas Santos, Paulo Casaca, Zdzisław Kazimierz Chmielewski, Emanuel Jardim Fernandes, Carmen Fraga Estévez, Duarte Freitas, Ioannis Gklavakis, Heinz Kindermann, Albert Jan Maat, Marianne Mikko, Seán Ó Neachtain, Willi Piecyk, Struan Stevenson, Catherine Stihler, Daniel Varela Suanzes- Carpegna
Заместници/Suplentes/Náhradníci/Stedfortrædere/Stellvertreter/Asendusliikmed/Αναπληρωτές/Substitutes/Suppléants/Supplenti/ Aizstājēji/Pavaduojantys nariai/Póttagok/Sostituti/Plaatsvervangers/Zastępcy/Membros suplentes/Supleanți/Náhradníci/Namestniki/ Varajäsenet/Suppleanter
Vincenzo Aita, Ole Christensen, Jan Mulder, Thomas Wise

178 (2)
183 (3)
46 (6) (Точка от дневния ред/Punto del orden del día/Bod pořadu jednání (OJ)/Punkt på dagsordenen/Tagesordnungspunkt/Päevakorra punkt/Ημερήσια Διάταξη Σημείο/Agenda item/Point OJ/Punto all'ordine del giorno/Darba kārtības punkts/Darbotvarkés punktas/ Napirendi pont/Punt Agenda/Agendapunt/Punkt porządku dziennego/Ponto OD/Punct de pe ordinea de zi/Bod programu schôdze/ Točka UL/Esityslistan kohta/Föredragningslista punkt)

Наблюдатели/Observadores/Pozorovatelé/Observatører/Beobachter/Vaatlejad/Παρατηρητές/Observers/Observateurs/Osservatori/ Novērotāji/Stebėtojai/Megfigyelők/Osservatori/Waarnemers/Observatorzy/Observadores/Observatori/Pozorovatelia/Opazovalci/ Tarkkailijat/Observatörer

По покана на председателя/Por invitación del presidente/Na pozvání předsedy/After indbydelse fra formanden/Auf Einladung des Vorsitzenden/Esimehe kutsel/Με πρόσκληση του Προέδρου/At the invitation of the Chair(wo)man/Sur l'invitation du président/Su invito del presidente/Pēc priekšsēdētāja uzaicinājuma/Pirmininkui pakvietus/Az elnök meghívására/Fuq stedina tač-'Chairman'/Op uitnodiging van de voorzitter/Na zaproszenie Przewodniczącego/A convite do Presidente/La invitația președintelui/Na pozwanie predsedu/Na povabilo predsednika/Puheenjohtajan kutsusta/På ordförandens inbjudan

Съвет/Consejo/Rada/Rådet/Rat/Nōukogu/Συμβούλιο/Council/Conseil/Consiglio/Padome/Taryba/Tanács/Kunsill/Raad/Conselho/Consiliu/Svet/Neuvosto/Rådet (*)

Комисия/Comisión/Komise/Kommissionen/Kommission/Euroopa Komisjon/Επιτροπή/Commission/Commissione/Komisija/Bizottság/Kummissjoni/Commissie/Komisja/Comissão/Comisie/Komisia/Komissio/Kommissionen (*)

Други институции/Otras instituciones/Ostatní orgány a instituce/Andre institutioner/Andere Organe/Muud institutsioonid/Άλλα θεσμικά όργανα/Other institutions/Autres institutions/Altre istituzioni/Citas iestādes/Kitos institucijos/Más intézmények/Istituzjonijiet oħra/Andere instellingen/Inne instytucje/Outras Instituições/Alte instituții/Iné inštitúcie/Druge institucije/Muut toimielimet/Andra institutioner/organ

Други учасници/Otros participantes/Ostatní účastníci/Endvidere deltog/Andere Teilnehmer/Muud osalejad/Επίσης Παρόντες/Other participants/Autres participants/Altri partecipanti/Citi klātesošie/Kiti dalyviai/Más résztvevők/Partecipanti oħra/Andere aanwezigen/Inni uczestnicy/Outros participantes/Alți participanți/Iní účastníci/Dруги udeleženci/Muut osallistajat/Övriga deltagare

Секретариат на политическите групи/Secretaría de los Grupos políticos/Sekretariát politických skupin/Gruppernes sekretariat/Sekretariat der Fraktionen/Fraktsioonide sekretariaat/Γραμματεία των Πολιτικών Ομάδων/Sekretariats of political groups/Secrétariat des groupes politiques/Segreteria gruppi politici/Politisko grupu sekretariāts/Fracijų sekretoriai/Képviseletcsoportok titkársága/Sekretarjat gruppi politici/Fractiesecretariaten/Sekretariat Grup Politycznych/Secr. dos grupos políticos/Sekretariate grupuri politice/Sekretariát politických skupin/Sekretariát političnih skupin/Poliittisten ryhmien sihteeristö/Gruppernas sekretariat

PPE-DE	Belardinelli
PSE	Mergulhão
ALDE	Barneschi
Verts/ALE	Earle
GUE/NGL	de Carvalho
IND/DEM	
UEN	Donlon
ITS	Massei
NI	McDowell

<p>Кабинет на председателя/Gabinete del Presidente/Kancelář předsedy/Formandens Kabinet/Kabinett des Präsidenten/Presidendi kantselei/Γραφείο Προέδρου/President's Office/Cabinet du Président/Gabinetto del Presidente/Priekšsēdētāja kabinets/Pirmininko kabinetas/Elnöki hivatal/Kabinett tal-President/Kabinet van de Voorzitter/Gabinet Przewodniczącego/Gabinete do Presidente/Cabinet Preşedinte/Kancelária predsedu/Urad predsednika/Puhemiehen kabinetti/Talmannens kansli</p>	
<p>Кабинет на генералния секретар/Gabinete del Secretario General/Kancelář generálního tajemníka/Generalsekretærens Kabinet/Kabinett des Generalsekretärs/Peasekretäri büroo/Γραφείο Γενικού Γραμματέα/Secretary-General's Office/Cabinet du Secrétaire général/Gabinetto del Segretario generale/Generalsekretära kabinets/Generalinio sekretoriaus kabinetas/Főtitkári hivatal/Kabinett tas-Segretarju Ġenerali/Kabinet van de secretaris-generaal/Gabinet Sekretarza Generalnego/Gabinete do Secretário-Geral/Cabinet Secretar General/Kancelária generálneho tajomníka/Urad generalnega sekretarja/Pääsihteerin kabinetti/Generalsekreterarens kansli</p>	
<p>Генерална дирекция/Dirección General/Generální ředitelství/Generaldirektorat/Generaldirektion/Peadirektoraat/Γενική Διεύθυνση/Directorate-General/Direction générale/Direzione generale/Generāldirektorāts/Generalinis direktoratas/Főigazgatóság/Direktorat Ġenerali/Direktoraten-generaal/Dyrekcja Generalna/Direcção-Geral/Direcții Generale/Generálne riaditeľstvo/Generalni direktorat/Pääosasto/Generaldirektorat</p>	
<p>DG PRES DG IPOL DG EXPO DG INFO DG PERS DG IFIN DG TRED DG FINS</p>	
<p>Правна служба/Servicio Jurídico/Právní služba/Juridisk Tjeneste/Juristischer Dienst/Öigusteenistus/Νομική Υπηρεσία/Legal Service/Service juridique/Servizio giuridico/Juridiskais dienests/Teisės tarnyba/Jogi szolgálat/Servizz legali/Juridische Dienst/Wydział prawny/Servíço Jurídico/Serviciu Juridic/Právny servis/Pravna služba/Oikeudellinen yksikkö/Rättstjänsten</p>	
<p>Секретариат на комисията/Secretaría de la comisión/Sekretariát výboru/Udvalgssekretariatet/Ausschusseksretariat/Komisjoni sekretariaat/Γραμματεία επιτροπής/Committee secretariat/Secrétariat de la commission/Segreteria della commissione/Komitejas sekretariāts/Komiteto sekretoriatas/A bizottság titkársága/Sekretarjat tal-kumitat/Commissiesecretariaat/Sekretariat komisji/Sekretariado da comissão/Sekretariat comisie/Sekretariat odbora/Valiokunnan sihteeristö/Utskottssekretariatet</p>	
<p>Crespo; Pardo; Topping</p>	
<p>Сътрудник/Asistente/Asistent/Assistent/Assistenz/Βοηθός/Assistant/Assistente/Palīgs/Padējējas/Asszisztens/Asystent/Pomočnik/Avustaja/Assistenten</p>	
<p>De Haene</p>	

- * (P) = Председател/Presidente/Předseda/Formand/Vorsitzender/Esimees/Πρόεδρος/Chair(wo)man/Président/Priekšsēdētājs/Pirmininkas/Elnök/Chairman/Voorzitter/Przewodniczący/Preşedinte/Předseda/Predsednik/Puheenjohtaja/Ordförande
- (VP) = Заместник-председател/Vicepresidente/Mistopředseda/Næstformand/Stellvertretender Vorsitzender/Aseesimees/Αντιπρόεδρος/Vice-Chair(wo)man/Vice-Président/Priekšsēdētāja vietnieks/Pirmininko pavaduotojas/Alelnök/Viči 'Chairman'/Ondervoorzitter/Wiceprzewodniczący/Vice-Présidente/Vicepreşedinte/Podpředseda/Podpredsednik/Varapuheenjohtaja/Vice ordförande
- (M) = Член/Miembro/Člen/Medlem/Mitglied/Parlamendiliige/Μέλος/Member/Membre/Membro/Deputāts/Narys/Képviselő/Membri/Lid/Członek/Membro/Membri/Člen/Poslanec/Jäsen/Ledamot
- (F) = Длъжностно лице/Funcionario/Úředník/Tjenestemand/Beamter/Ametnik/Υπάλληλος/Official/Fonctionnaire/Funzionario/Ierēdnis/Pareigūnas/Tisztviselő/Ufficial/Ambtenaar/Urzednik/Funcionário/Functionar/Úradník/Uradnik/Virkamies/Tjänsteman